

Optional/Optionnel/Opcional:

- Mortar cement/Mortier/Cemento mortero
- Shims/Cales/Cuñas
- Furring strips/Tasseaux/Listones de enraser
- Drop cloth/Toile de protection/Lona

Record your model number below for future reference:

Observe all local building and plumbing codes.

Consigner le numéro de modèle ci-dessous pour toute référence ultérieure:

Respecter tous les codes de bâtiment et de plomberie locaux.

Anote abajo el número de su modelo como referencia futura:

Cumpla todos los códigos locales de construcción y de plomería.

Install on an adequately supported subfloor.

If the subfloor is not level and access to shim is difficult, install with a 1" (25 mm) to 2" (51 mm) bed of mortar cement.

Effectuer l'installation sur un sous-plancher de support suffisant. Si le sous-plancher n'est pas de niveau et difficile d'accès pour la pose de cales, poser un lit de mortier de 1" (25 mm) à 2" (51 mm) d'épaisseur.

Instale sobre un subpiso con el soporte adecuado. Si el subpiso no está nivelado y el acceso para colocar cuñas es difícil, instale sobre una capa de 1" (25 mm) a 2" (51 mm) de cemento mortero.

If installing over wallboard, install 1-1/2" (38 mm) furring strips to the back wall wallboard. Increase the stud pocket depth by the combined thickness of the furring strips and wallboard.

En cas de pose sur du panneau mural, poser des fourrures de 1-1/2" (38 mm) sur le panneau mural du mur arrière. Augmenter la profondeur de l'ossature de l'alcôve de l'épaisseur combinée des fourrures et du panneau mural.

Si se va a instalar sobre panel de yeso, instale listones de enraser de 1-1/2" (38 mm) al lado posterior del panel de yeso. Aumente la profundidad del encajonado de postes de acuerdo al grosor total de los listones de enraser y el panel de yeso.

A minimum finished floor thickness of 1/2" (13 mm) is required for this installation.

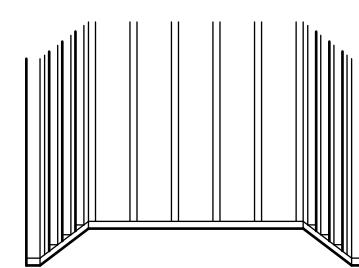
Une épaisseur minimum de plancher fini de 1/2" (13 mm) est requise pour cette installation.

Se requiere que el piso acabado mida un mínimo de 1/2" (13 mm) para esta instalación.

1 Construct a plumb stud pocket according to the roughing-in information on the back page.

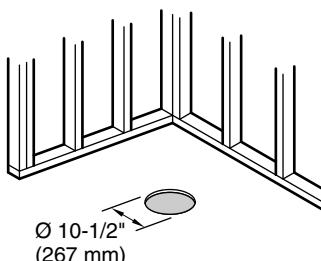
Construire une ossature d'alcôve d'aplomb conformément aux informations de placement des conduites au dos de ce manuel.

Construya un encajonado de postes a plomo, conforme al diagrama de instalación al reverso de la hoja.

**2 Cut out a 10-1/2" (267 mm) drain hole positioned for your model.**

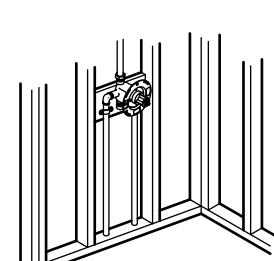
Découper un orifice d'écoulement de 10-1/2" (267 mm) placé comme il se doit pour le modèle considéré.

Corte un orificio para desagüe de 10-1/2" (267 mm) en el lugar correcto para su modelo.

**3 Install the rough plumbing.**

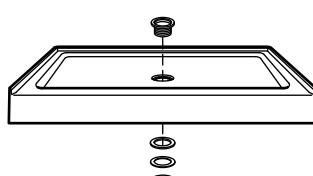
Installer la tuyauterie de raccordement.

Instale el tendido de plomería.

**4 Install the drain to the shower base.**

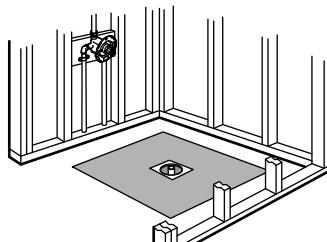
Installer le drain sur la base de la douche.

Instale el desagüe a la base de la ducha.

**5 Staple the felt pad, if provided, to the subfloor so it will contact all support feet.**

Agrafer le tapis en feutre, le cas échéant, sur le sous-plancher de manière à ce qu'il touche tous les pieds d'appui.

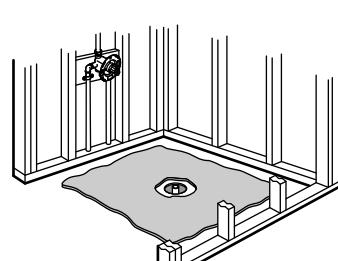
Engrapé el protector de fieltro, si se provee, al subpiso, de manera que pueda hacer contacto con todas las patas de soporte.



Without a pad, we recommend the basin area be set in 1" (25 mm) to 2" (51 mm) of mortar cement.

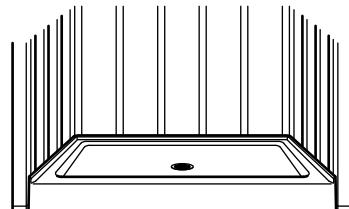
S'il n'y a pas de tapis, nous recommandons de poser la surface de la cuve dans un lit de mortier de 1" (25 mm) à 2" (51 mm).

Sin un protector, se recomienda que el área del fondo se coloque sobre una capa de 1" (25 mm) a 2" (51 mm) de cemento mortero.

**6 Lift and position the shower base in the stud pocket.**

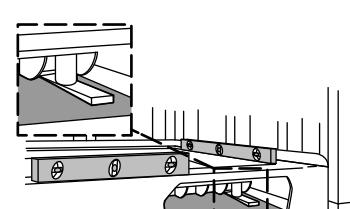
Soulever la base de la douche et la mettre en place dans l'alcôve.

Levante y ubique la base de ducha en el encajonado de postes.

**7 With the unit level, shim under the support feet as needed.**

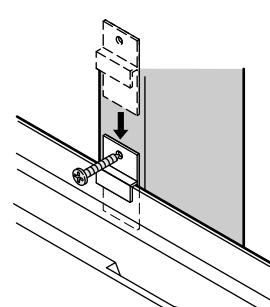
Le dispositif étant de niveau, placer des cales sous les pieds d'appui comme il se doit.

Con la unidad nivelada, instale cuñas bajo las patas de soporte según sea necesario.

**8 Install plastic attachment clips at all stud locations.**

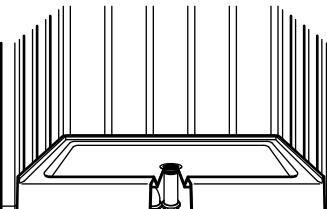
Poser des clips de fixation en plastique à chaque emplacement de montant.

Instale clips de sujeción de plástico en todas las ubicaciones de los postes de madera.

**9 Connect the drain pipe. Clean the shower base and cover with a drop cloth.**

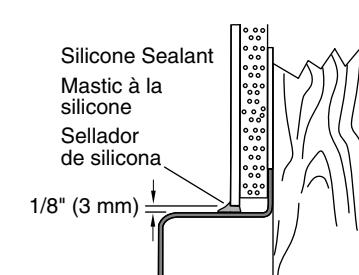
Raccorder le tuyau d'évacuation. Nettoyer le receveur de douche et le recouvrir d'une toile de protection.

Conecte el tubo de desagüe. Limpie la base de la ducha y cubrala con una lona.

**10 Custom Walls: Install furring strips, wallboard, and the finished wall as shown.**

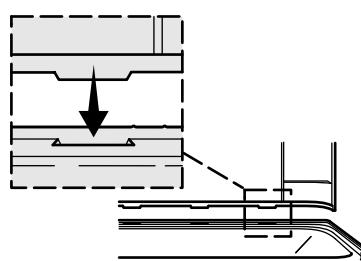
Murs sur mesure: Poser les fourrures, le panneau mural et la finition murale comme sur l'illustration.

Paredes personalizadas: Instale listones de enraser, panel de yeso y la pared acabada como se muestra.

**11 STERLING Wall Set: Install the back wall. Insert the tabs into the slots.**

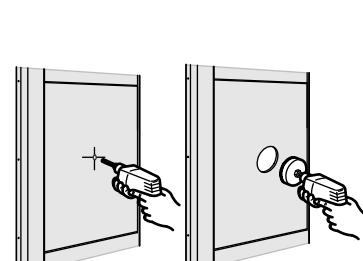
Ensemble de paroi murale STERLING: Poser la paroi arrière. Insérer les languettes dans les fentes.

Juego de paredes STERLING: Instale la pared posterior. Inserte las lengüetas en las ranuras.

**12 Measure, mark, and drill the faucet holes in the end wall.**

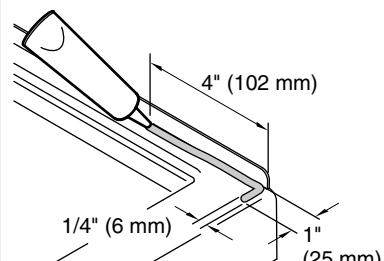
Mesurer, marquer et percer les orifices de robinet dans la paroi d'extrémité.

Mida, marque y taladre los orificios para grifería en la pared lateral.

**13 Apply an L-shaped bead of silicone sealant at each outside corner.**

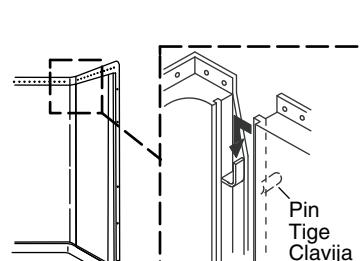
Appliquer un cordon de mastic à la silicone en forme de L sur chaque angle extérieur.

Aplique un hilo continuo de sellador de silicona en forma de L en cada esquina exterior.

**14 Install the end walls. Engage the pins in the slots.**

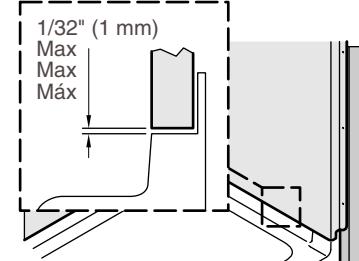
Poser les parois de bout. Engager les tiges dans les fentes.

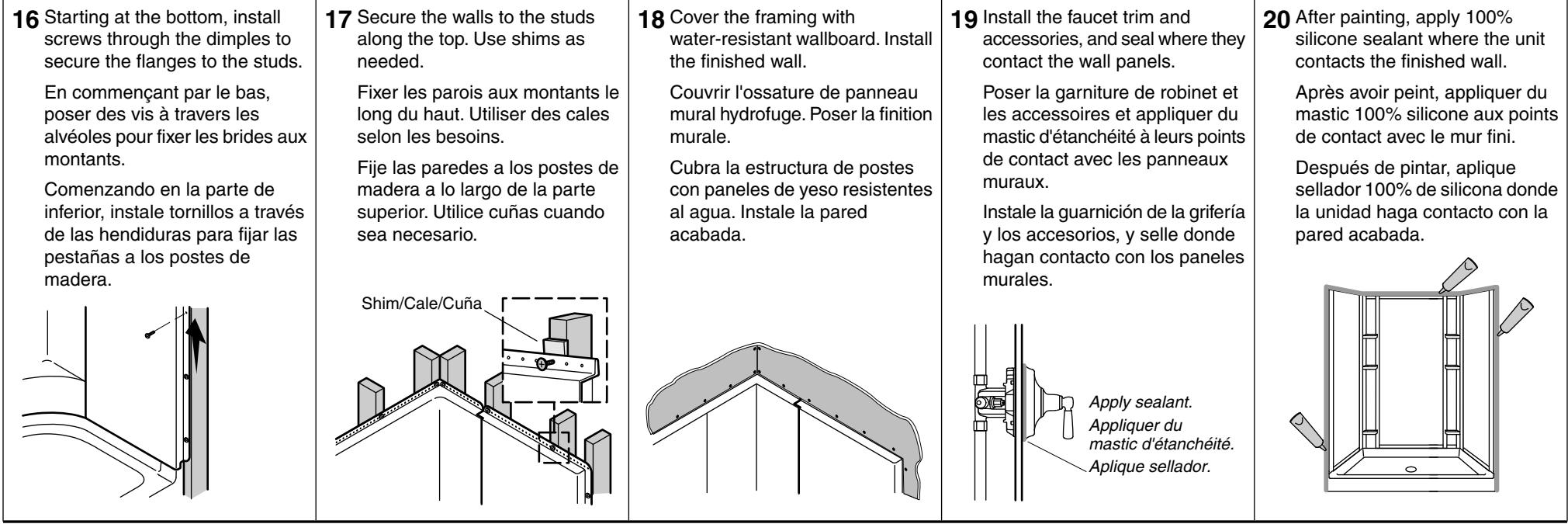
Instale las paredes laterales. Encue las clavijas en las ranuras.

**15 The front edges should be flush, with no more than a 1/32" (1 mm) gap.**

Les bords avant doivent être alignés, avec un espacement de 1/32" (1 mm) maximum.

Los bordes delanteros deben quedar al ras, con una separación no mayor de 1/32" (1 mm).





The manufacturer represents that the product to which this label is affixed (a) duplicates samples independently tested by Home Innovation Research Labs and certified to conform to the requirements of HUD UM Bulletin No. 73a and CSA B45.5/IAPMO Z124 standard, and (b) has been manufactured under quality controls deemed appropriate by the manufacturer and periodically reviewed by the certifier.

Kohler Co.
Huntsville, AL
6004

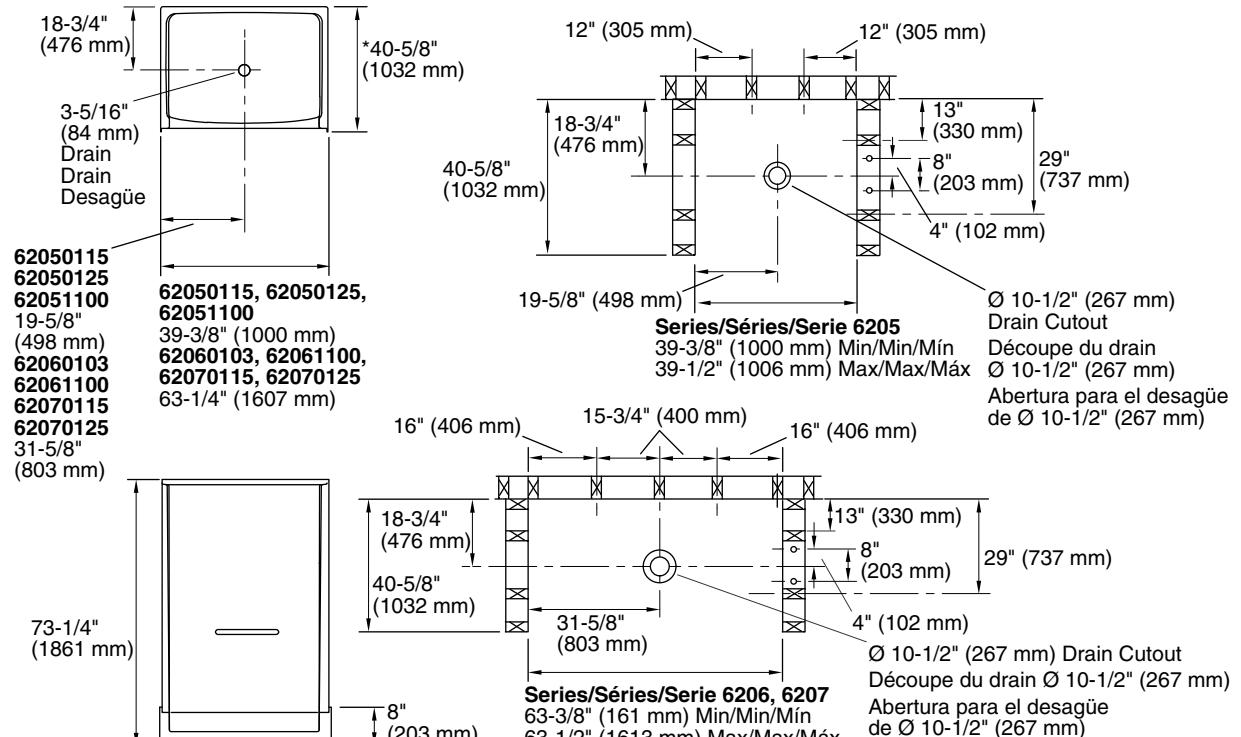
The gray area represents the clear floor space for ADA compliance.
La zone grise représente l'espace de plancher dégagé pour conformité ADA.
El área sombreada representa el espacio de piso libre para cumplimiento con la ADA.

	Series/Séries/Serie 6207 Side Entrance Entrée latérale Entrada lateral
--	--

*Read the information before Step 1 about installing over wallboard.

*Lire l'information avant l'étape 1 sur l'installation par dessus le panneau mural.

*Lea la información provista antes del Paso 1 sobre la instalación en panel de yeso.



Need help? Contact the Customer Care Center at 1-800-456-4537.

For care and cleaning and other information go to www.SterlingPlumbing.com.

WARRANTY

Bathing Fixtures (bathtubs and shower receptors) 10 YEARS LIMITED

RESIDENTIAL / 3 YEARS LIMITED COMMERCIAL

Kitchen and Utility Sinks LIFETIME LIMITED CONSUMER / 3 YEARS LIMITED

COMMERCIAL

Based on the classification specified above, STERLING bathing fixtures made of solid Vikrell material are warranted to be free of manufacturing defects for 10 years from the date of sale when fixtures are used in residential (owner-occupied) buildings, or 3 years from the date of sale when fixtures are used in commercial (hotels, motels, rental property) buildings.

Whirlpool baths are warranted to be free of manufacturing defects for the same period except for the pump/motor assembly, which is warranted to be free of manufacturing defects for 1 year from the date of sale.

Kitchen and utility sinks made of solid Vikrell material are warranted to be free of manufacturing defects for as long as the original consumer purchaser owns his/her home, or for 3 years from the date of sale when used in commercial (hotels, motels, rental property) buildings.

Kohler Co. will, at its election, repair, rectify or replace a fixture when inspection by Kohler Co. discloses any such defects occurring in normal usage within the time period of coverage stated above. Kohler Co. is not responsible for removal or installation costs where replacement is indicated. Damages due to improper handling, installation or maintenance are not considered manufacturing defects and are not covered by this warranty. This warranty is valid for the original, consumer purchaser only.

To obtain warranty service, contact Sterling, either through your plumbing contractor, home center, wholesaler or dealer, or by calling or writing Sterling, Consumer Services, 444 Highland Drive, Kohler, Wisconsin 53044, 1-800-783-7546.

TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW, ALL IMPLIED WARRANTIES INCLUDING THOSE OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE HEREBY DISCLAIMED. KOHLER CO. AND SELLER HEREBY DISCLAIM ANY LIABILITY FOR SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. Some states/provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, or the exclusion or limitation of special, incidental or consequential damages, so these limitations and exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights. You may have other rights which vary from state/province to state/province.

This is the exclusive written warranty for Kohler Co.

Besoin d'aide? Appeler le centre de service à la clientèle au 1-800-456-4537.

Pour obtenir de l'information sur l'entretien et le nettoyage et de l'information supplémentaire, consulter le site: www.SterlingPlumbing.com.

GARANTIE

Meubles de bain (baignoires et receveurs de douche) GARANTIE

RÉSIDENTIELLE LIMITÉE DE 10 ANS / GARANTIE COMMERCIALE LIMITÉE DE 3 ANS

Évier de cuisine et utilitaires GARANTIE CONSOMMATEUR LIMITÉE À VIE / GARANTIE COMMERCIALE LIMITÉE 3 ANS

En fonction de la classification spécifiée ci-dessus, les appareils sanitaires STERLING en Vikrell sont garantis contre tout défaut de fabrication pendant 10 ans après la date d'achat lors d'une utilisation résidentielle (maison occupée par le propriétaire), ou pendant 3 ans après la date d'achat si utilisé dans un établissement commercial (hôtel, motel et maisons de location).

Les baignoires d'hydromassage sont garanties contre tout vice de fabrication pour la même période à l'exception du groupe moteur/pompe, qui est garanti contre tout vice de fabrication pendant 1 an à partir de la date d'achat.

Les évier de cuisine et utilitaires en matériau Vikrell sont garantis contre tout vice de fabrication aussi longtemps que l'acquéreur d'origine est propriétaire de son domicile, ou pour une durée de trois ans à partir de la date d'achat lorsqu'ils sont utilisés dans des établissements commerciaux (hôtels, motels, maisons de location).

Si un vice est découvert au cours d'une utilisation normale, Kohler Co. choisira, à sa discréction, la réparation, le remplacement ou la rectification de l'appareil, après inspection par Kohler Co. durant la période susmentionnée. Si le remplacement est nécessaire, Kohler Co. n'est pas responsable des frais d'enlèvement ou d'installation. Les dommages causés par une manipulation incorrecte, une installation erronée ou un entretien non adéquat ne sont pas considérés comme étant des vices de fabrication, et ne sont pas couverts par la présente garantie. Cette garantie est valide pour l'acquéreur d'origine uniquement.

Pour obtenir le service de garantie, contacter Sterling, par l'intermédiaire du plombier, centre de rénovation, revendeur ou distributeur, par téléphone ou par écrit, à l'adresse suivante Sterling, Consumer Services, 444 Highland Drive, Kohler, Wisconsin 53044, 1-800-783-7546.

DANS LA MESURE PRÉVUE PAR LA LOI, TOUTES LES GARANTIES TACITES, Y COMPRIS CELLES DE COMMERCIALITÉ ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT PAR LA PRÉSENTE REJETÉES. KOHLER CO. ET LE REVENDEUR DÉCLINENT PAR LES PRÉSENTES TOUTE RESPONSABILITÉ EN CAS DE DOMMAGES PARTICULIERS, ACCESOIRS OU INDIRECTS. Certains états et provinces ne permettent pas de limite sur la durée de la garantie tacite, ni l'exclusion ou la limite des dommages particuliers, accessoires ou indirects, et, par conséquent, lesdites limites et exclusions peuvent ne pas s'appliquer à votre cas. Cette garantie vous donne des droits juridiques particuliers. Vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un État ou d'une province à l'autre.

Ceci constitue la garantie écrite exclusive de Kohler Co.

¿Necesita ayuda? Comuníquese al Centro de Atención al Cliente al 1-800-456-4537.

Para el cuidado y la limpieza y otra información visite: www.SterlingPlumbing.com.

GARANTÍA

Unidades de baño (bañeras y bases de ducha) LIMITADA DE 10 AÑOS PARA USO RESIDENCIAL / LIMITADA DE 3 AÑOS PARA USO COMERCIAL

Fregaderos de cocina y de servicio LIMITADA DE POR VIDA PARA EL CONSUMIDOR / LIMITADA DE 3 AÑOS PARA USO COMERCIAL

De acuerdo a la clasificación arriba descrita, las unidades de baño STERLING de material sólido Vikrell se garantizan contra defectos de fabricación durante un periodo de 10 años a partir de la fecha de venta cuando estas unidades estén en uso residencial (propiedades ocupadas por el propietario), o durante un periodo de 3 años a partir de la fecha de venta en el caso de unidades de uso comercial (hoteles, moteles y propiedades de alquiler).

Se garantizan las bañeras de hidromasaje contra defectos de fabricación durante el mismo periodo de tiempo, excepto el montaje de bomba/motor, el cual se garantiza contra defectos de fabricación durante 1 año a partir de la fecha de venta.

Se garantizan los fregaderos de cocina y de servicio hechos de material sólido de Vikrell contra defectos de fabricación mientras el comprador consumidor original sea propietario de su casa, o durante 3 años a partir de la fecha de venta, en el caso de unidades de uso comercial (hoteles, moteles, propiedades para alquiler). Kohler Co., a su criterio, reparará, rectificará o reemplazará una unidad en los casos en que la inspección realizada por Kohler Co. determine que dichos defectos ocurrieron durante el uso normal dentro del periodo de cobertura indicado anteriormente. Kohler Co. no se hace responsable de costos de desinstalación o instalación donde se reemplace el producto. Los daños debidos a errores de manejo, instalación o mantenimiento inadecuado no se consideran defectos de fabricación, y no están cubiertos por esta garantía. Esta garantía es válida únicamente para el comprador consumidor original.

Para obtener servicio de garantía comuníquese con Sterling, ya sea a través de su contratista de plomería, el centro de remodelación, el mayorista o distribuidor, o llame o escriba a Sterling, Consumer Services, 444 Highland Drive, Kohler, Wisconsin 53044, 1-800-783-7546.

EN LA MEDIDA QUE LA LEY LO PERMITA, POR MEDIO DE LA PRESENTE SE DESCARGA RESPONSABILIDAD DE TODA GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUIDA LA DE COMERCIALIZACIÓN E IDONEIDAD PARA UN USO DETERMINADO. KOHLER CO. Y EL VENDEDOR POR MEDIO DE LA PRESENTE DESCARGAN TODA RESPONSABILIDAD POR CONCEPTO DE DAÑOS PARTICULARES, INCIDENTALES O INDIRECTOS. Algunos estados/provincias no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita o a la exclusión o limitación de daños particulares, incidentales o indirectos, por lo que estas limitaciones y exclusiones pueden no aplicar a su caso. Esta garantía le otorga ciertos derechos legales específicos. Además, usted puede tener otros derechos que varían de estado a estado y provincia a provincia.

Esta es la garantía exclusiva por escrito de Kohler Co.